

学校だより  
令和6年6月号

# 刮目 かつもく

「自分らしさを大切にし、  
ともに高め合う子」

袋井あやぐも学園袋井東小学校

早いもので1学期の折り返しの6月となりました。これから雨の日が続き、蒸し暑い時期が続きます。この時期は、子供たちにとって疲れやすい時期となります。御家庭でも「早寝・早起き・朝ご飯」を基本とした規則正しい生活が送れるよう、御協力をよろしくお願いいたします。



## 袋井東小を支える力に感謝！ ～学校・家庭・地域の連携、協働～

5月18日(土)にPTA奉仕作業を行いました。6年生や保護者の皆様のおかげで遊具や運動場の周りがとてもきれいになりました。一人の力を合わせるととても大きな力になることを実感しました。次回は8月です。暑い中ですがよろしくお願い致します。



## 自分の命を守るためにできることは…

### ①防犯教室(1年生)

5月15日(水)に防犯教室を行いました。スクールガードリーダー海野さんから自分の身を自分で守るために大切な合い言葉「おにはいやだよ」を教えてくださいました。今回の防犯教室で学んだことをしっかり意識し、もしものときに備えられるよう学校でも引き続き指導していきます。



### ②交通安全リーダーと語る会

5月23日(木)に交通安全リーダーと語る会を行いました。交通安全リーダーの6年生とPTA生活安全部、スクールガードリーダー海野さん、袋井警察署交通安全指導員がグループに分かれて、登下校時の安全について話し合いました。「自分ごと」として熱心に話し合う姿にリーダーとしての自覚を感じました。



## 東小刮目サポーターズ活動①～グリーンボランティアを大募集！～

先日奉仕作業を実施したばかりですが、運動場や遊具広場の草はすぐに伸びてしまいます。そこで運動場や遊具広場等の草刈りボランティアを募集します。活動は平日のどの時間でも構いません。学校の草刈り機を貸し出すことも可能です。草刈り機が使えなくても、鎌での作業も大歓迎です。いつでも、だれでも、できるときにお気軽に御参加ください。協力いただける方は活動前に事務室に声を掛けてください。東小刮目サポーターズに入っている、いなくても参加OKです。御協力よろしくお願い致します。

## 東小の子供たちの「今」が分かる ～ホームページ絶賛更新中！～

袋井東小のホームページを御覧になったことはありますか？今年度も子供たちの学習の様子や行事の1こまをホームページに掲載しています。QRコードを読み取っていただくとホームページを見ることができます。ぜひ御覧ください。



袋井東小のホームページはこちらから

学校だより  
令和6年6月号

# 刮目 かつもく

「自分らしさを大切にし、  
ともに高め合う子」  
袋井あゆぐも学園袋井東小学校

早いもので1学期の折り返しの6月となりました。これから雨の日が続き、蒸し暑い時期が続きます。この時期は、子供たちにとって疲れやすい時期となります。御家庭でも「早寝・早起き・朝ご飯」を基本とした規則正しい生活が送れるよう、御協力をよろしくお願いいたします。



## Agradecemos por apoiar a Escola Fukuroi Higashi Shogakko

袋井東小を支える力に感謝！ ～学校・家庭・地域の連携、協働～

Foi realizada multirão de limpeza do PTA no dia 18 de maio (sáb). Graças a todos os alunos da 6ª série e responsáveis, os equipamentos do playground e a área ao redor do campo esportivo ficaram muito limpos. Percebemos que quando uma pessoa combina seus pontos fortes, isso se torna um grande poder. A próxima vez será em agosto. Será calor, e agradecemos desde já.

5月18日(土)にPTA奉仕作業を行いました。6年生や保護者の皆様のおかげで遊具や運動場の周りがとてもきれいになりました。一人の力を合わせるととても大きな力になることを実感しました。次回は8月です。暑い中ですがよろしくお願いいたします。



## Proteger a vida propria

自分の命を守るためにできることは…

### ① Aula de prevenção ao crime (1ª série)

防犯教室(1年生)

Foi realizada aula de segurança no dia 15 de maio (qui). O liderança de guarda escolar, Sr. Unno, apresentou jeitos importantes para nos proteger. Estaremos ciente do que aprendemos nesta aula de prevenção ao crime, e iremos continuar a orientar para que as crianças possam estar preparados caso alguma emergência.

5月15日(水)に防犯教室を行いました。スクールガードリーダー海野さんから自分の身を自分で守るために大切な言葉「おにはいやだよ」を教えてくださいました。今回の防犯教室で学んだことをしっかり意識し、もしものときに備えられるよう学校でも引き続き指導していきます。



### ② Reunião com lideranças de segurança de trânsito

交通安全リーダーと語る会

Foi realizada uma reunião com lideranças de segurança de trânsito no dia 25 de maio (quinta). Conversamos sobre segurança no percurso escolar em grupo com lideranças de segurança de trânsito alunos da 6ª série, departamento de segurança de comunidade PTA, liderança de guarda escolar, Sr. Unno, instrutor de segurança de trânsito da delegacia de polícia de Fukuroi.

5月23日(木)に交通安全リーダーと語る会を行いました。交通安全リーダーの6年生とPTA生活安全部、スクールガードリーダー海野さん、袋井警察署交通安全指導員がグループに分かれて、登下校時の安全について話し合いました。「自分ごと」として熱心に話し合う姿にリーダーとしての自覚を感じました。



## Atividades de apoiadores de Higashi Shogakko① ～Recrutando voluntários de Green (plantas)!～

東小刮目サポーターズ活動①

～グリーンボランティアを大募集!～

Outro dia acabamos de capinar, mas já as ervas no campo esportivo e na área de playground está crescendo rapidamente. Por isso, procuramos voluntários para capinar. Podem fazer a qualquer horário durante a semana. Também podem usar o cortador de grama da escola. Claramente podem trabalhar com foice também. Favor participar francamente quando puder. Quando puder ajudar, favor passar no escritório antes de fazer. Agradecemos desde já

先日奉仕作業を実施したばかりですが、運動場や遊具広場の草はすぐに伸びてしまいます。そこで運動場や遊具広場等の草刈りボランティアを募集します。活動は平日のどの時間でも構いません。学校の草刈り機を貸し出すことも可能です。草刈り機が使えなくても、鎌での作業も大歓迎です。いつでも、だれでも、できるときにお気軽に御参加ください。協力いただける方は活動前に事務室に声を掛けてください。東小刮目サポーターズに入っている、いなくても参加 OK です。御協力よろしくお願いします。

## Estado atual das crianças da Escola Higashi Shogakko ~ O Homepage (A página inicial) está sendo atualizado! ~

東小の子供たちの「今」が分かる

～ホームページ絶賛更新中!～

Você já visitou o homepage (a página inicial) da Escola Fukuroi Higashi Shogakko? Este ano letivo também, estão publicados as cenas de aprendizagem e eventos em nosso site. Pode visitar o homepage (a página inicial) lendo o código QR.

袋井東小のホームページを御覧になったことはありますか?今年度も子供たちの学習の様子や行事の1こまをホームページに掲載しています。QRコードを読み取っていただくとホームページを見ることができます。ぜひ御覧ください。



Código QR da Escola Higashi Shogakko

袋井東小のホームページはこちらから